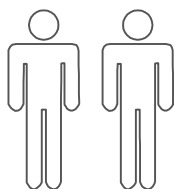


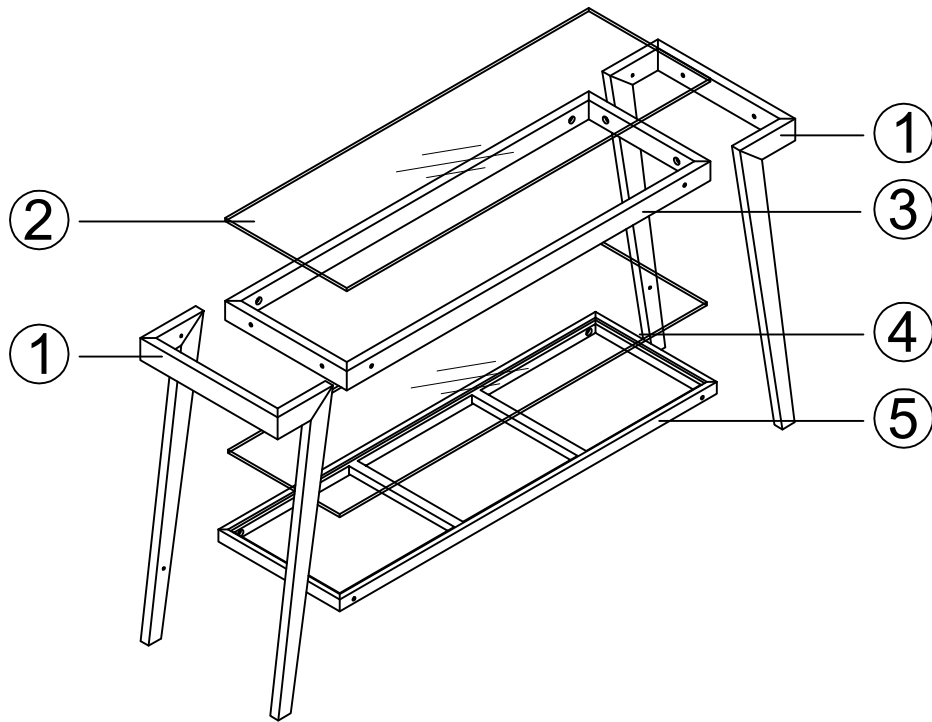
- | | | | |
|----|-----------------------------|----|-------------------------|
| Ⓓ | Montageanleitung | ⒼⒷ | Assembly instructions |
| ⒻⓇ | Notice de montage | Ⓘ | Istruzioni di montaggio |
| Ⓝ | Handleiding voor de montage | Ⓟ | Instrukcja montażu |
| Ⓒ | Montážní návod | Ⓢ | Návod na montáž |
| Ⓗ | Szerelési utmutató | Ⓡ | Instrucțiuni de montaj |
| Ⓣ | Montaj talimatı | Ⓡ | Инструкция по монтажу |

Ausgabe: 20220115

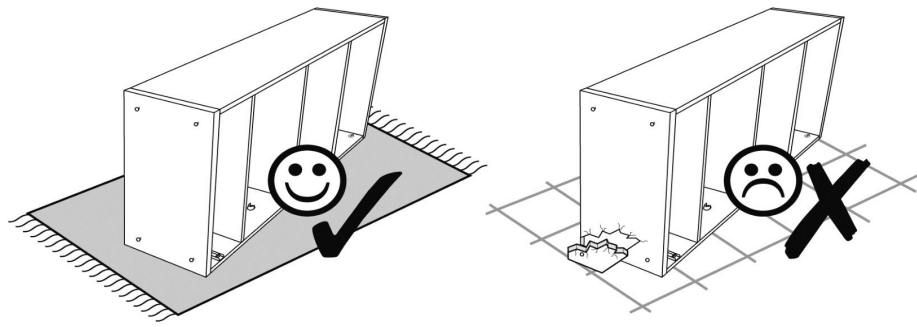


0
10
20
30
40
50
60
70
80
90
100
110
120
130
140
150
160
170
180
190
200

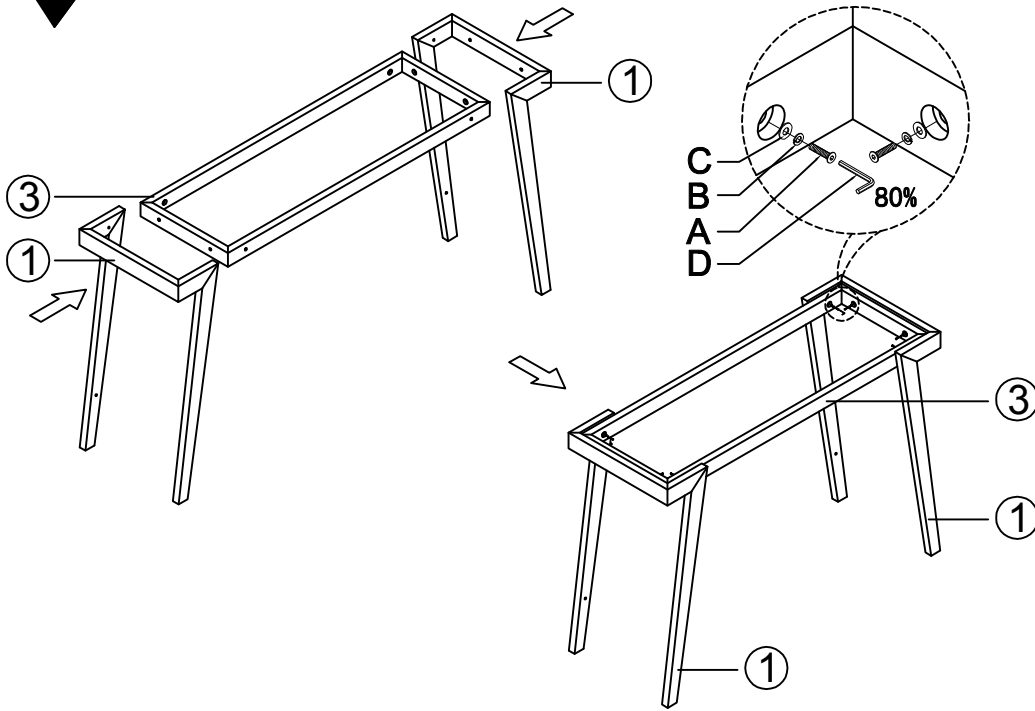
Service•Assistenza•Dienstverlening•Serwis Servis•Szerviz•Сервисная служба	
Name•Nom•Nome•Naam• Nazwa•Jméno•Názov•Név• Denumire•Isim•Название	
Nr.№o.№°•Homep°•°Sz	1828 0812
Typ•Type•Típ•Típus•Tipo• ТИП	







A M6×35 X12	B M6 X12	C M6 X12	D X1	E X4
F X8	G 44×20 X2	H ø6×35 X2	I M4×16 X2	J M4×35 X2
K X1				

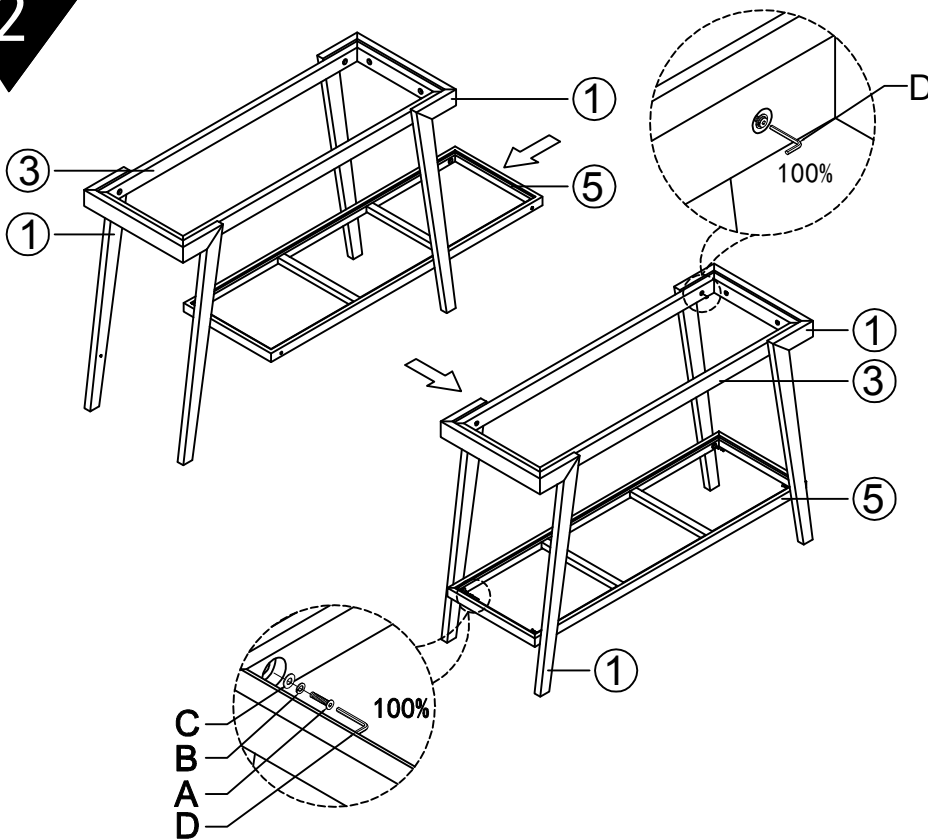






1



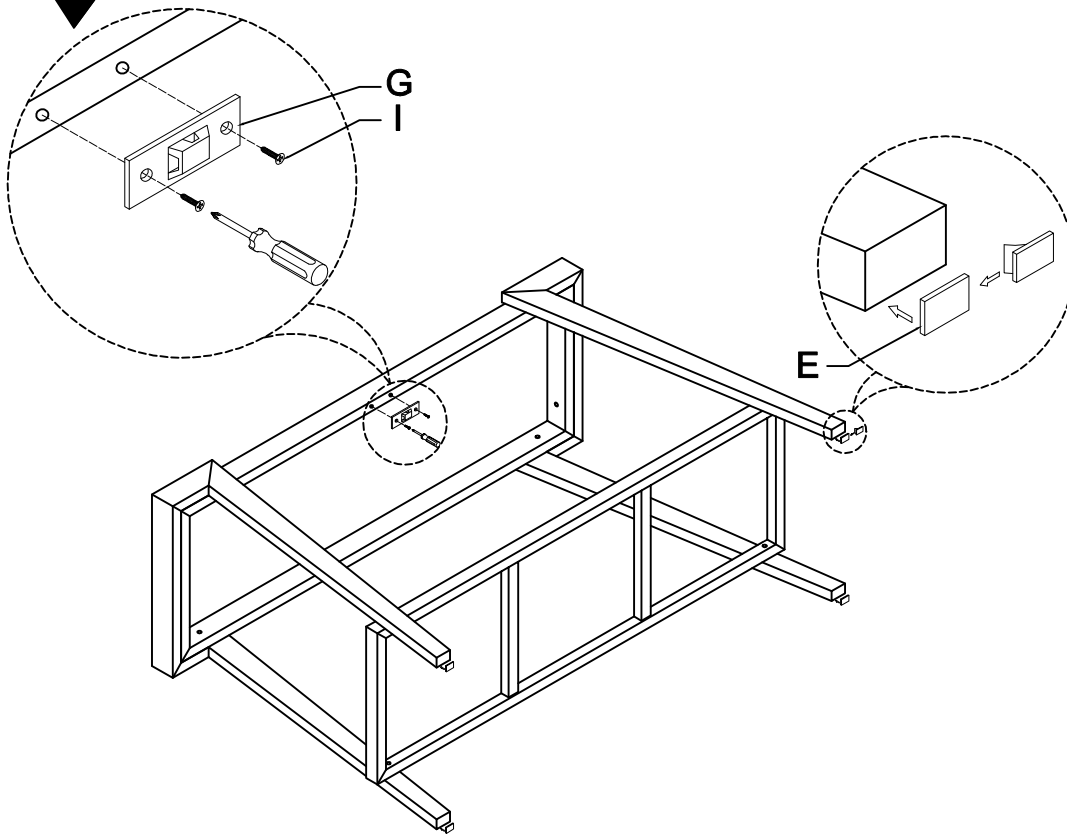
A	M6 × 35	
		X8
B	M6	
		X8
C	M6	
		X8
D		
		X1




2



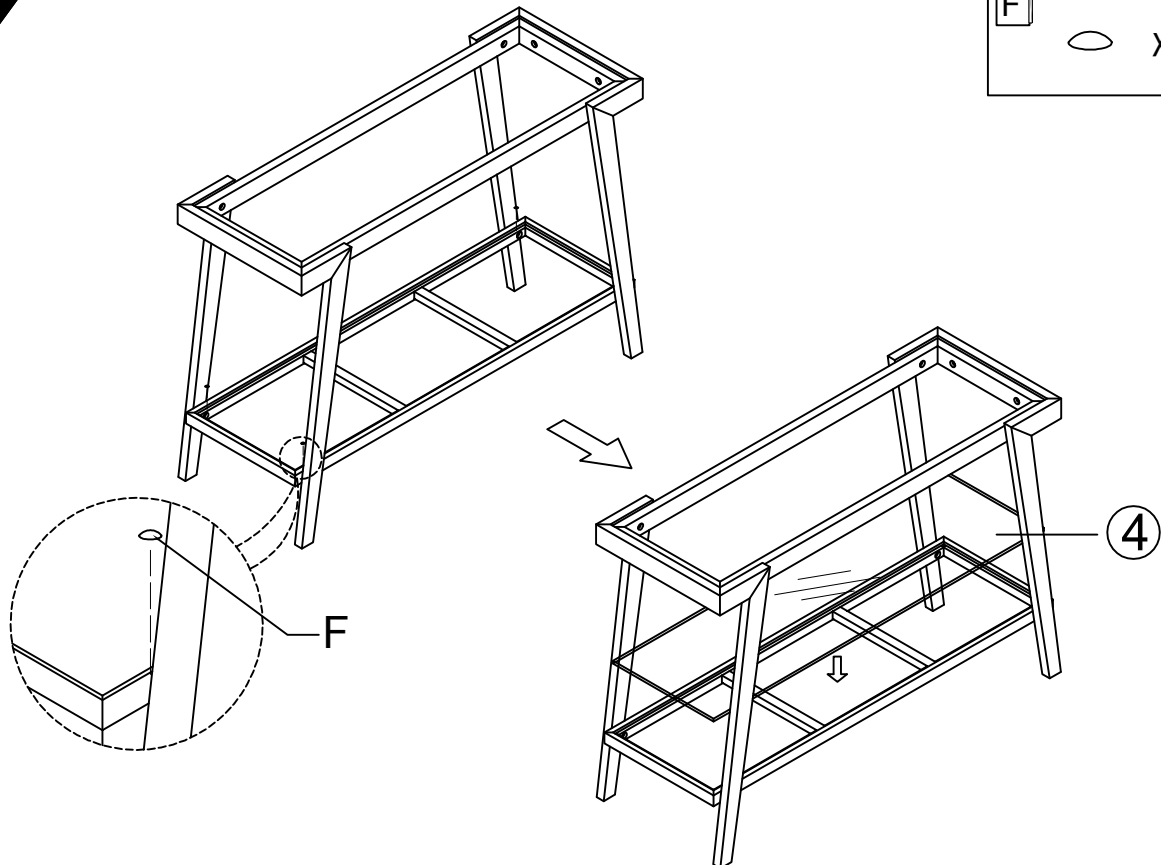
A	M6 × 35	
		X4
B	M6	
		X4
C	M6	
		X4
D		
		X1

3



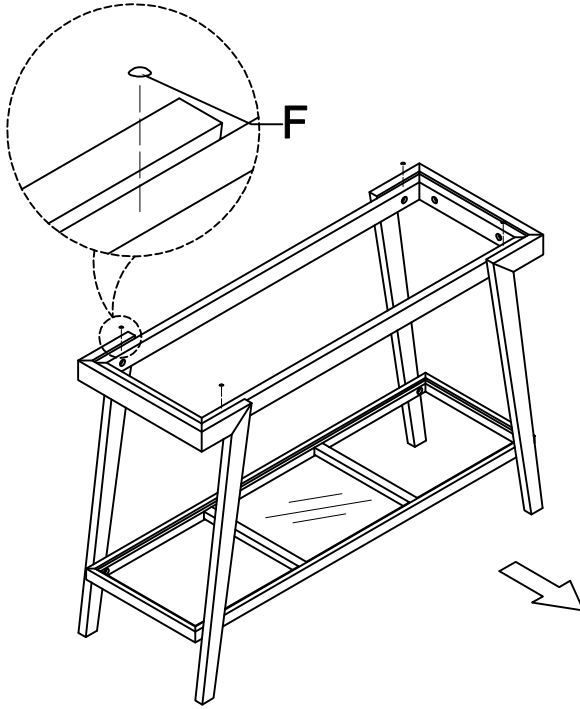
E		X4
G	44×20 	X1
I	M4×16 	X2


4

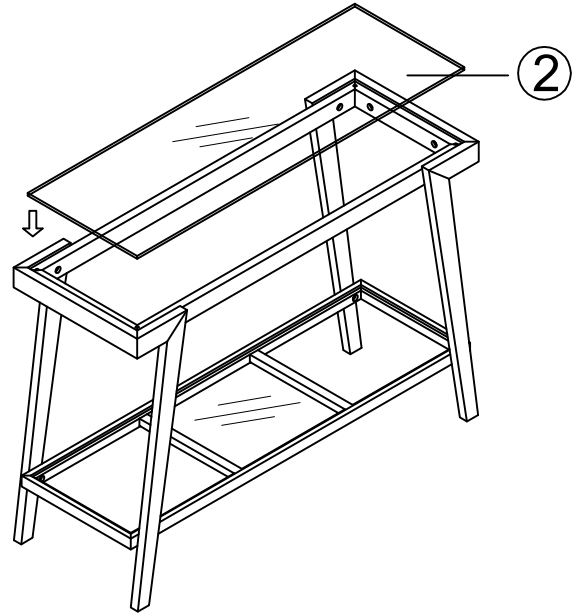


F		X4
----------	---	----

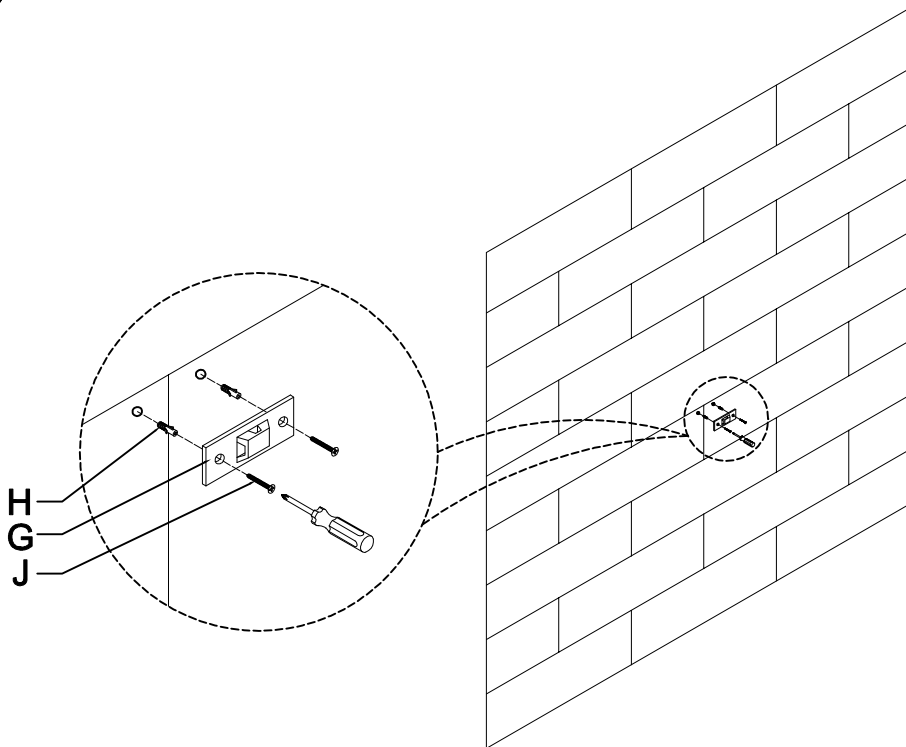
5








F		X4
----------	---	----

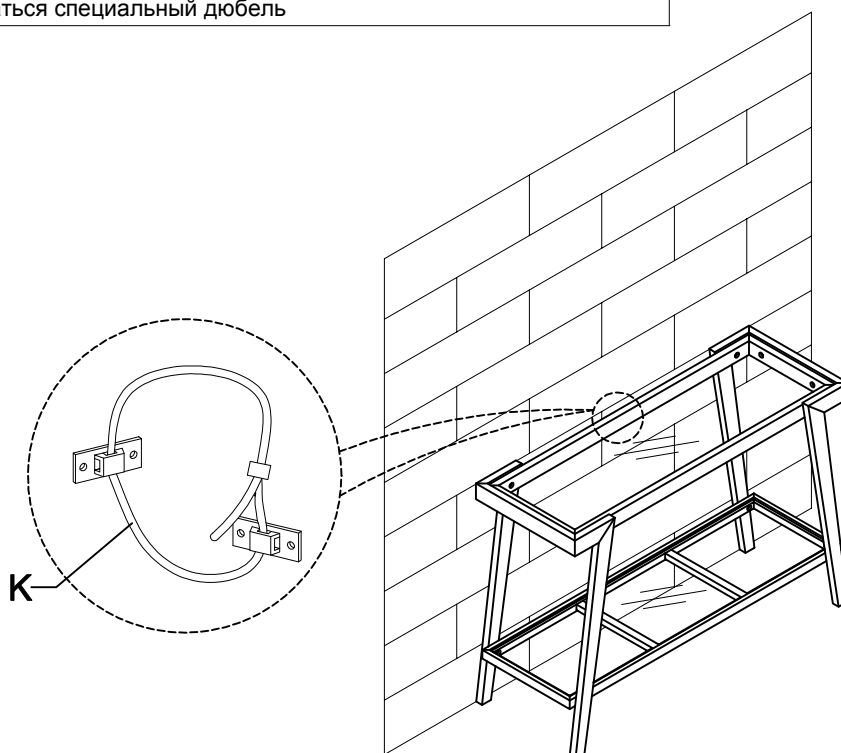


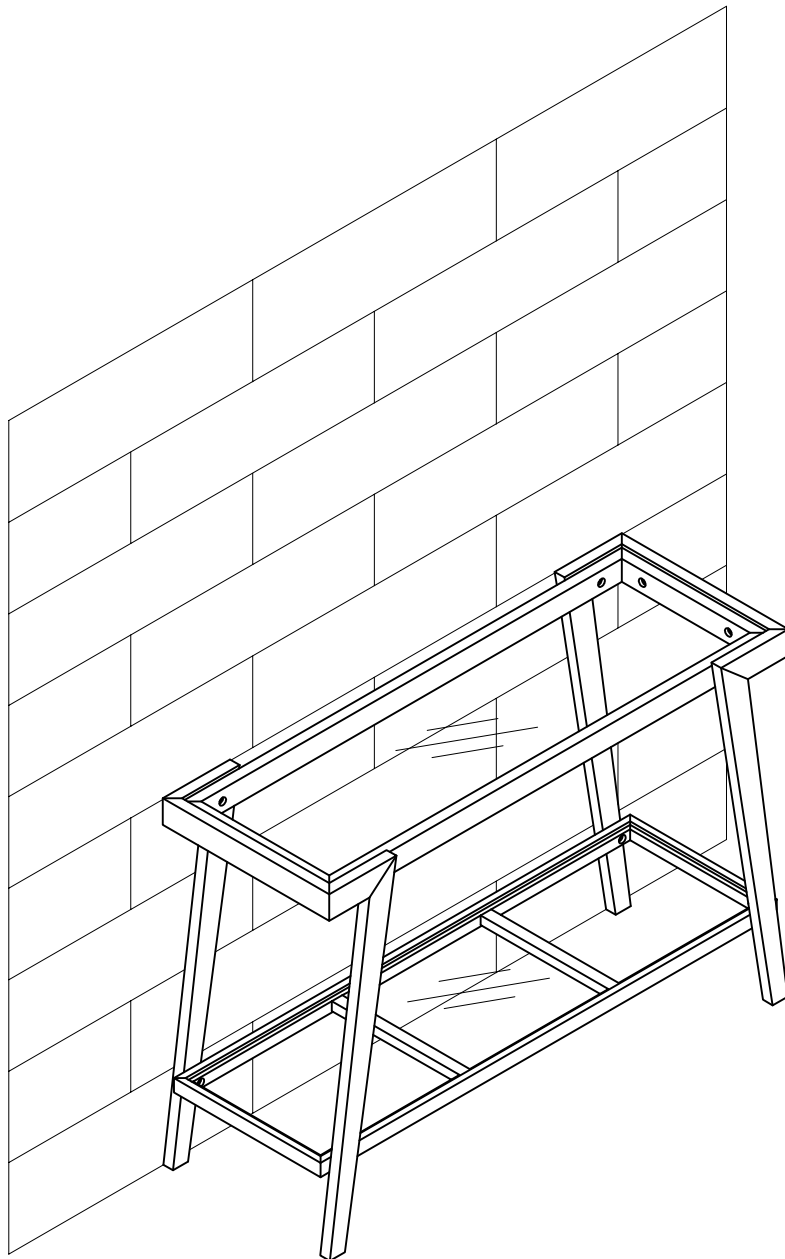
6



G	44 × 20 	X1
H	∅6 × 35 	X2
J	M4 × 35 	X2

 Achtung • Attention • Attenzione Opgelet • Uwaga • Pozor • Figyelem Atenție • Dikkat • Внимание 	
(D)	Wandbefestigung dient als Kippschutz – unbedingt anbringen! Bei einigen Wandtypen kann ein Spezialdübel erforderlich sein!
(GB)	The wall fastening serves to prevent tipping – be absolutely sure to mount it! For certain wall types, a special wall plug may be necessary!
(FR)	La fixation murale sert de protection contre le basculement – à installer impérativement ! Pour certains types de murs il faut des chevilles spéciales !
(IT)	Il fissaggio alla parete serve da protezione anti-ribaltamento – attaccarla assolutamente! Per alcune strutture di parete può essere necessario un tassello speciale!
(NL)	Bevestiging aan de muur dient als kantelbescherming – zeker en vast bevestigen! Bij enkele muurtypes is een speciale plug misschien vereist!
(PL)	Mocowanie do ściany jest jednocześnie zabezpieczeniem przed przewróceniem – koniecznie zamontować! Do niektórych rodzajów ścian koniecznie zastosować specjalne kołki mocujące.
(CZ)	Montáž na stěnu slouží jako ochrana proti převrnutí – bezpodmínečně umístěte! U některých typů stěn může být zapotřebí speciální hmoždinka!
(SK)	Upevnenie na stenu slúži ako ochrana proti prevráteniu – bezpodmienečne použite! Pre niektoré druhy stien môže byť potrebná špeciálna hmoždinka!
(HU)	A terméket a falhoz kel rögzíténi, különben az felborulhat! Egyes faltípusoknál speciális tiplit kell használni!
(RO)	Sistemul de fixare la perete servește ca protecție la răsturnare – de montat obligatoriu! Pentru unele tipuri de pereți este posibil să fie necesar un diblu special!
(TR)	Duvardaki sabitleme, devrilmeye karşı bir emniyet tedbiridir ve mutlaka monte edilmelidir! Bazı duvar tiplerinde bunun için özel bir dübel gerekli olabilir!
(RU)	Обязательно установите крепление на стене во избежание опрокидывания! Для некоторых типов стен может потребоваться специальный дюбель





D	Bitte nur mit einem Staubtuch oder leicht feuchtem Lappen reinigen. Keine scheuernden Putzmittel verwenden.
GB	Please only clean with a duster or a damp cloth. Do not use any abrasive cleaners.
FR	Veillez nettoyer uniquement avec un chiffon à poussière ou un chiffon légèrement humide. Ne pas utiliser de détergent abrasif,
IT	Si raccomanda di pulire solo con un panno per la polvere o uno strofinaccio umido. Non utilizzare detergenti abrasivi.
NL	Reinig alleen met een stofdoek of een lichtjes vochtige doek. Gebruik geen schurende poetsmiddelen.
PL	Czyszczenie należy wykonać wyłącznie za pomocą ściereczki lub lekko nawilżonego ręcznika. Nie stosować środków czyszczących do szorowania.
CZ	Čistěte prosím jen prachovkou nebo lehce navlhčeným hadrem. Nepoužívejte drhnutí čistící prostředky.
SK	Na čistenie používajte len prachovku alebo zľahka navlhčenú utierku. Nepoužívajte žiadne drhúce čistiace prostriedky.
HU	Kérjük, csak portörő kendővel vagy enyhén nedves ronggyal tisztítsa. Ne használjon dörzshatású tisztítószert.
RO	Vă rugăm să utilizați la curățare exclusiv o cârpă de șters praful sau o cârpă ușor umezită. Nu utilizați substanțe de curățat abrazive.
TR	Lütfen sadece bir toz beziyle veya hafif nemli yumuşak bir bezle siliniz. Aşındırıcı temizlik malzemeleri kullanmayınız.
RU	Для чистки используйте, пожалуйста, тряпку для пыли или слегка влажную ветошь. Не использовать чистящие средства.
D	Stoßen Sie nicht mit harten Gegenständen an die Glasflächen oder -kanten.
GB	Do not bump glass surfaces or edges with hard objects.
FR	Ne frappez pas sur la surface ou le bord de la vitre avec un objet dur.
IT	Evitare di colpire con oggetti contundenti le superfici o gli spigoli di vetro.
NL	Stoot niet met harde voorwerpen tegen de glazen oppervlakken of randen.
PL	Nie uderzać twardymi przedmiotami w szklane powierzchnie i krawędzie.
CZ	Nenarážejte tvrdými předměty do skleněných ploch nebo hran.
SK	Nenarazte s tvrdými predmetmi na sklené plochy alebo hrany.
HU	Védje az üvegfelületeket és azok éleit az ütődésektől.
RO	Evitați impactul suprafețelor sau a marginilor din sticlă cu obiecte dure.
TR	Cam yüzeylere veya cam kenarlara sert cisimlerle temas etmemeye dikkat ediniz.
RU	Не допускайте ударов твердыми предметами по стеклянным поверхностям или по их краям.
D	Setzen, stellen oder stützen Sie sich nie auf die Glasflächen.
GB	Never sit, stand or lean on the glass surfaces.
FR	Ne vous asseyez pas, ne montez pas ou ne vous appuyez pas sur les surfaces vitrées.
IT	Non sedersi, appoggiarsi o sorreggersi sulle superfici vetrate.
NL	Ga niet zitten, staan op of leunen tegen de glazen oppervlakken.
PL	Na szklanych powierzchniach nie wolno siadać, stawać i opierać się.
CZ	Na skleněné plochy si nikdy nesedejte, nestoupejte na ně ani se o ně neopírejte.
SK	Nikdy si nesadnite, nepostavte sa alebo sa neoprite na sklené plochy.
HU	Soha ne üljön, álljon, támaszkodjon az üvegfelületre.
RO	Nu vă așezați și nu vă sprijiniți niciodată pe suprafețele din sticlă.
TR	Asla cam yüzeylerinin üzerine çıkmayınız, üzerine oturmayınız ve onlardan destek almayınız.
RU	Никогда не садитесь, не становитесь и не опирайтесь на стеклянные поверхности.

D	Achtung: Die Befestigung des Möbelstückes an der Wand muss von einer fachkundigen Person vorgenommen werden, da für die Montage an die Wand angepasste Dübel erforderlich sind.
GB	Attention: A qualified professional is required when mounting furniture to the wall since dowels corresponding to the wall are required for this.
FR	Attention : La fixation du meuble contre le mur doit être effectuée par une personne compétente car, pour le montage mural, il faut utiliser des chevilles adaptées.
IT	Attenzione: Il fissaggio del mobile alla parete deve essere eseguito da persone esperte, dato che occorrono tasselli adeguati.
NL	Opgelet: een vakkundige persoon dient het meubelstuk aan de muur te bevestigen; voor de montage aan de muur zijn immers aangepaste pluggen vereist.
PL	Uwaga: Mocowanie mebla do ściany mogą przeprowadzić wyłącznie wykwalifikowane osoby, z uwagi na zastosowanie odpowiednio dopasowanych kołków do rodzaju ściany.
CZ	Pozor: Montáž nábytku na stěnu musí provést odborník, protože k montáži na stěnu jsou zapotřebí upravené hmoždinky.
SK	Pozor: Upevnenie nábytku na stenu musí vykonať odborník, nakoľko sú pre montáž na stenu potrebné vhodné hmoždinky.
HU	Figyelem: A bútorelemek falra rögzítését szakembernek kell végeznie, mert a rögzítéshez megfelelő tiplit kell használni.
RO	Atenție: Fixarea la perete a piesei de mobilier se realizează numai de către personal competent, deoarece montajul de perete necesită dibluri adecvate.
TR	Dikkat: Mobilya parçasının duvara sabitlenmesi, duvar montajı için özel uyarlanmış dübeller gerektirdiğinden bu iş sadece bu konuda uzman bir kişi tarafından gerçekleştirilmelidir.
RU	Внимание: Крепление мебели к стене должно выполняться квалифицированным персоналом, так как для монтажа требуются дюбели, подходящие к типу стены.